

## SMALL DECAPPING DIE - REDDING SMALL DECAPPING DIE

Redding decapping dies allow you to deprime and clean your cases prior to sizing. Their small decapping die will handle cases from .22 thru .50 caliber with case lengths up to 2.5 inches. An optional decapping rod is available for .17 thru .20 caliber cases. This optional rod will also accommodate the small .060 inch flash holes found on the PPC and BR cases. For longer cases lengths up to 3.0 inch, select cases smaller than 7mm in neck size. Dies sold separately or as a complete kit. RD69100 Small Decapping Die RD69200 Large Decapping Die RD69250 Optional .17/.20 Caliber Rod RD69500 Complete Decapping Die Kit (includes both dies and optional rod)



### Attributes

- Name: REDDING SMALL DECAPPING DIE
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749002640
- Mfr. No.: 69100
- Die Style: Decapping Dies
- Delivery weight: 0.159kg
- Shipping height: 41mm
- Shipping width: 58mm
- Shipping length: 132mm
- UPC: 611760691003

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Redding Kleine Decapping Die](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Redding Small Decapping Die](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Desprime Pequeño Redding](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Décalottage Petit Redding](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Dekapitacji Redding](#)
- [Suomi: Pienet deprimeerauskuulat Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Redding Small Decapping Die](#)
- [Český: Redding Malý Dekapovací Die Bezpečnostní Pokyny pro Spotřebitele](#)

# Sicherheitshinweise für die Redding Kleine Decapping Die

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der Redding Kleinen Decapping Die. Diese Anleitung bietet wichtige Informationen zur sicheren Verwendung des Produkts, um sicherzustellen, dass Sie die bestmögliche Erfahrung haben. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitsrichtlinien sorgfältig durch.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie die Decapping Die nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwenden Sie die Die nicht, wenn sie beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Informieren Sie sich über die Sicherheitswarnungen und Rückrufinformationen auf der EU Safety Gate Plattform.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. eine Schutzbrille, um Ihre Augen zu schützen.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Hände und Arbeitsfläche sauber und trocken sind, um ein Abrutschen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass die verwendeten Hülsen für die Decapping Die geeignet sind (Kaliber .22 bis .50 und Hülsenlängen bis zu 2,5 Zoll).
- Verwenden Sie die optionale Deprimierstange nur mit den entsprechenden Kalibern (.17 bis .20).
- Vermeiden Sie es, die Die unter Druck zu verwenden, um Verletzungen zu vermeiden.

## Anleitung zur Installation und Verwendung

### 1. Installation der Decapping Die:

- Montieren Sie die Decapping Die gemäß den Anweisungen des Herstellers in Ihrer Ladepresse.
- Stellen Sie sicher, dass die Die fest sitzt und nicht wackelt.

### 2. Verwendung der Decapping Die:

- Legen Sie die Hülsen in die Ladepresse ein.
- Betätigen Sie den Hebel, um die Die zu aktivieren und die Zündhütchen zu entfernen.
- Überprüfen Sie nach jedem Durchgang, ob die Hülsen ordnungsgemäß deprimiert sind.

### 3. Verwendung der optionalen Deprimierstange:

- Setzen Sie die optionale Deprimierstange in die Die ein, wenn Sie .17 bis .20 Kaliber Hülsen verarbeiten.
- Achten Sie darauf, dass die Deprimierstange korrekt eingesetzt ist, um ein reibungsloses Funktionieren zu gewährleisten.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder nicht mehr benötigte Produkte gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile der Decapping Die ordnungsgemäß entsorgt werden, um Umweltauswirkungen zu minimieren.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Sicherheit und Verwendung des Produkts wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und die korrekte Verwendung Ihres Produkts von größter Bedeutung sind. Halten Sie sich an die oben genannten Richtlinien, um eine sichere und effektive Nutzung der Redding Kleinen Decapping Die zu gewährleisten.

# Safety Instruction Guide for Redding Small Decapping Die

## Introduction

Thank you for choosing the Redding Small Decapping Die. This guide provides essential safety instructions and information to ensure safe and effective use of the decapping die. Please read this guide carefully before using the product.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the decapping die is used only for its intended purpose of depriming and cleaning cases prior to sizing.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling reloading equipment.
- Keep the work area clean and organized to prevent accidents.
- Ensure that children and vulnerable individuals are kept away from the work area when using the decapping die.
- Regularly inspect the die for any signs of damage or wear. Do not use if damaged.
- If you experience any issues or accidents while using the product, report them to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Use the decapping die only with the specified caliber cases (.22 thru .50 caliber) and lengths (up to 2.5 inches).
- For cases with flash holes smaller than .060 inches, ensure to use the optional decapping rod for .17 and .20 caliber cases.
- Avoid using the die on cases longer than 3.0 inches unless the neck size is smaller than 7mm.
- Do not force the die if it becomes stuck or if you encounter resistance. Instead, stop using it and check for obstructions.
- Ensure that the die is securely mounted to the reloading press before use.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Secure the decapping die in the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that the die is tightened properly to avoid any movement during use.

### 2. Usage:

- Insert the case into the die, ensuring it is properly aligned.
- Operate the reloading press to deprime the case.
- If using the optional decapping rod, ensure it is installed correctly for .17 and .20 caliber cases.
- After depriming, remove the case from the die and inspect for any debris or residue.

### 3. Maintenance:

- Clean the die regularly to prevent buildup of residue.
- Store the die in a dry place, away from moisture and extreme temperatures.

## Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or unusable components of the decapping die according to local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste. Instead, check for local recycling or hazardous waste programs.

## Contact Information for Further Support

For any questions, concerns, or safety inquiries regarding the Redding Small Decapping Die, please reach out to your local retailer or manufacturer representative. It is important to ensure that you have access to support for any safetyrelated issues.

Thank you for prioritizing safety while using the Redding Small Decapping Die. Your adherence to these guidelines will help ensure a safe and effective reloading experience.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Desprime Pequeño Redding

## Introducción

Gracias por elegir el Die de Desprime Pequeño Redding. Este producto está diseñado para desprimir y limpiar casquillos de manera segura y eficiente. Para garantizar un uso seguro y efectivo, por favor, sigue las instrucciones y pautas de seguridad que se presentan a continuación.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para su uso.
- Utiliza el die solo para su propósito previsto, que es desprimir casquillos de cartuchos.
- Inspecciona el die antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles.
- No utilices el die si está dañado o si notas alguna anomalía en su funcionamiento.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y fuentes de calor.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre utiliza gafas de protección al manipular casquillos y al usar el die.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstrucciones.
- No fuerces el die si encuentras resistencia al desprimir un casquillo; esto puede causar daños al die o lesiones personales.
- Utiliza un soporte adecuado para fijar el die mientras trabajas, para evitar movimientos inesperados.
- Si trabajas con casquillos de calibres pequeños, como .17 a .20, asegúrate de utilizar el vástago opcional correspondiente para evitar daños.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga esté configurada correctamente y en una superficie estable.
- Inserta el die de desprime en la prensa, asegurándote de que esté bien ajustado.
- Si utilizas el vástago opcional, instálalo siguiendo las instrucciones del fabricante.

### 2. Uso del Die:

- Coloca el casquillo en la posición adecuada en la prensa.
- Baja el mango de la prensa lentamente hasta que el die haga contacto con el casquillo.
- Aplica presión de manera uniforme para desprimir el casquillo.
- Una vez que el casquillo esté desprimido, retira el casquillo de la prensa.

### 3. Mantenimiento:

- Limpia el die regularmente para evitar acumulaciones de residuos.
- Lubrica las partes móviles según sea necesario para asegurar un funcionamiento suave.

## Instrucciones de Eliminación

- Cuando el die ya no sea útil o esté dañado, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de herramientas y productos de metal.
- No arrojes el die en la basura común; busca centros de reciclaje o recolección de metales.

## Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro de este producto, consulta el sitio web del fabricante o contacta con el servicio de atención al cliente de Redding. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda que la seguridad es una prioridad. Si tienes alguna duda o inquietud sobre el uso del die, busca asistencia profesional antes de continuar.



# Guide de Sécurité pour le Die de Décalottage Petit Redding

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Décalottage Petit Redding. Ce produit est conçu pour décalotter et nettoyer vos douilles avant le calibrage. Pour garantir une utilisation sécurisée et efficace, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité.

## Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement selon les instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état de votre die pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants ou des personnes vulnérables.
- Évitez d'utiliser le die dans des conditions humides ou mouillées.
- Ne tentez pas de modifier le die de quelque manière que ce soit.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation du die pour éviter les projections.
- Utilisez des gants de protection si nécessaire pour éviter les coupures ou les irritations.
- Assurez-vous que la zone de travail est dégagée et bien éclairée.
- Ne forcez jamais le die sur une douille. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez la compatibilité de la douille avec le die.
- Ne manipulez pas le die avec des mains humides ou mouillées.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation du Die :

- Retirez le die de son emballage.
- Fixez le die à votre presse de rechargement selon les instructions du fabricant de la presse.
- Assurez-vous que le die est bien serré et stable.

### 2. Utilisation du Die :

- Sélectionnez la douille appropriée (calibre .22 à .50) et placez-la correctement dans le die.
- Si vous utilisez la tige de décalottage optionnelle pour les calibres .17 à .20, assurez-vous qu'elle est correctement installée.
- Actionnez la presse de rechargement pour décalotter la douille. Ne forcez pas le mécanisme.
- Vérifiez la douille décalottée pour vous assurer qu'elle est propre et prête pour le calibrage.

### 3. Entretien :

- Nettoyez régulièrement le die avec un chiffon sec pour enlever les résidus de douille.
- Inspectez le die pour détecter toute usure ou dommage. Remplacez-le si nécessaire.

## Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le die dans des déchets ménagers. Consultez les réglementations locales pour l'élimination des outils et matériaux de rechargement.
- Si le die est endommagé, contactez un centre de recyclage approprié pour une élimination sécurisée.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question relative à la sécurité ou à l'utilisation de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié pour obtenir de l'aide.

En suivant ces instructions et lignes directrices, vous pouvez utiliser le Die de Décalottage Petit Redding en toute sécurité et efficacité. Merci de votre attention et bon rechargement!



# Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto

## Introduzione

Benvenuto! Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza importanti per l'uso del Die di Decapping Piccolo Redding. È fondamentale seguire queste linee guida per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die di decapping solo per l'uso previsto.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di iniziare l'uso.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Non utilizzare il die se è danneggiato o presenta segni di usura.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente per aggiornamenti sulle procedure di richiamo sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge volanti.
- Utilizza guanti protettivi per evitare tagli o irritazioni durante la manipolazione dei bossoli.
- Non superare le lunghezze raccomandate per i bossoli, in particolare per quelli superiori a 3,0 pollici.
- Assicurati che il die sia ben fissato prima di iniziare il processo di decapping.
- Non forzare il die se incontra resistenza; questo potrebbe causare danni al prodotto o infortuni.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione del Die

- Monta il die di decapping nella pressa per ricarica seguendo le istruzioni del produttore.
- Assicurati che il die sia ben fissato e allineato correttamente.

### 2. Preparazione dei Bossoli

- Controlla i bossoli per eventuali danni o deformazioni prima dell'uso.
- Utilizza l'asta di decapping opzionale per bossoli da .17 a .20 calibro, se necessario.

### 3. Processo di Decapping

- Posiziona il bossolo nel die e abbassa il pistone per iniziare il processo di decapping.
- Monitora attentamente il processo per garantire che il bossolo venga decappato senza problemi.

### 4. Pulizia e Manutenzione

- Dopo l'uso, pulisci il die per rimuovere eventuali residui di polvere o olio.
- Conserva il die in un luogo asciutto e sicuro quando non è in uso.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e dei bossoli.
- Non gettare il die di decapping nella spazzatura comune; verifica se ci sono programmi di riciclo disponibili nella tua area.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o supporto riguardo al Die di Decapping Piccolo Redding, contatta il tuo rivenditore locale o visita il sito web ufficiale del produttore.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace del tuo Die di Decapping Piccolo Redding. Grazie per aver scelto il nostro prodotto!

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Dekapitacji Redding

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wkładek do dekapitacji Redding. Nasze produkty zostały zaprojektowane z myślą o bezpiecznym i efektywnym usuwaniu spłonek oraz czyszczeniu łusek przed formowaniem. Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj wkładek do dekapitacji zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć obrażeń.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Sprawdzaj regularnie stan wkładek i akcesoriów; uszkodzone elementy należy natychmiast wymienić.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim władzom.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Przed użyciem upewnij się, że wkładki są odpowiednie do kalibru łusek, które zamierzasz przetwarzać.
- Używaj wkładek tylko w połączeniu z odpowiednimi narzędziami; nie próbuj stosować ich z niekompatybilnymi urządzeniami.
- Zachowaj szczególną ostrożność przy pracy z małymi łuskami, aby uniknąć zranień palców.
- Nie używaj wkładek do dekapitacji w warunkach, które mogą prowadzić do ich uszkodzenia, takich jak nadmierny nacisk czy niewłaściwe ustawienie.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Instalacja Wkładek:

- Wybierz odpowiednią wkładkę do dekapitacji (mała lub duża) w zależności od kalibru łusek.
- Jeśli używasz opcjonalnego pręta do dekapitacji (.17/.20 kal.), upewnij się, że jest on prawidłowo zamocowany.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są czyste i wolne od zanieczyszczeń przed użyciem.

### 2. Użytkowanie:

- Umieść łuskę w odpowiednim miejscu na wkładce.
- Wykonaj ruch dekapitacji zgodnie z instrukcjami producenta, zachowując ostrożność, aby nie uszkodzić łuski ani nie zranić siebie.
- Po zakończeniu procesu dekapitacji, sprawdź, czy łuska została poprawnie oczyszczona i czy nie ma uszkodzeń.

## Instrukcje Utylizacji

- Wkładki do dekapitacji, które są uszkodzone lub nieużywane, należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj wkładek do dekapitacji wraz z odpadami komunalnymi; skonsultuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji na temat odpowiednich metod utylizacji.

## Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania wkładek do dekapitacji Redding, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub zasięgnij informacji w odpowiednich instytucjach zajmujących się bezpieczeństwem produktów.

Dziękujemy za wybór wkładek do dekapitacji Redding. Używaj ich odpowiedzialnie i z zachowaniem wszelkich środków ostrożności, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

# Pienet deprimeerauskuulat Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa Reddingin pienien deprimeerauskuulien käyttöohjeeseen. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Varmista, että luet kaikki ohjeet huolellisesti ennen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen. Älä käytä sitä muihin tarkoituksiin.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Ilmoita viranomaisille, jos havaitset tuotteen olevan vaarallinen tai jos tapahtuu onnettomuus.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet patruunoita ja deprimeerauskuulia.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty. Poista kaikki turhat esineet, jotka voivat aiheuttaa vaaratilanteita.
- Vältä liiallista voimankäyttöä deprimeerauskuulan asennuksessa tai käytössä.
- Varmista, että deprimeerauskuula on oikein asennettu ennen käyttöä. Tarkista, että se on tukevasti paikallaan.
- Älä käytä deprimeerauskuulia, jos ne ovat vaurioituneet tai kuluneet.

## Asennus ja käyttöohjeet

- Asenna deprimeerauskuula seuraavasti:
  1. Irrota deprimeerauskuula pakkauksestaan.
  2. Kiinnitä deprimeerauskuula deprimeerausvarsien avulla. Varmista, että se on tiukasti paikallaan.
  3. Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- Käytä deprimeerauskuulaa seuraavasti:
  1. Aseta patruuna deprimeerauskuulan alle.
  2. Paina varsi alas, kunnes patruunan kärki osuu deprimeerauskuulaan.
  3. Vapauta varsi ja tarkista, että patruuna on tyhjennetty.
- Huomioi, että valinnainen deprimeerausvarsi on saatavilla .17:sta .20 kaliiperiin. Varmista, että käytät oikeaa varren kokoa.

## Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt deprimeerauskuulat ja patruunat paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaan.
- Älä heitä deprimeerauskuulia tai patruunoita tavallisiin jäteastioihin.
- Ota yhteys paikallisiin viranomaisiin, jos et ole varma oikeista hävittämismenetelmistä.

## Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteys tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuote mukana, kun otat yhteyttä, jotta saat parhaan mahdollisen avun.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata kaikkia ohjeita ja varmista, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för Redding Small Decapping Die

## Introduktion

Tack för att du har valt Redding Small Decapping Die. Denna produkt är utformad för att effektivt dekapera och rengöra hylsor innan de formas. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten har vi sammanställt dessa säkerhetsinstruktioner. Vänligen läs noggrant igenom denna guide innan du använder produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner för att undvika skador.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador. Om du upptäcker några problem, avbryt användningen omedelbart.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast Redding Small Decapping Die med hylsor som rekommenderas av tillverkaren.
- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen från eventuella skräp eller fragment under användning.
- Använd handskar för att skydda händerna från vassa kanter och kemikalier.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Följ alltid säkerhetsföreskrifterna för de verktyg och maskiner som används tillsammans med denna produkt.

## Instruktioner för installation och användning

- **Installation:**
  1. Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp.
  2. Montera Redding Small Decapping Die i din pressmaskin enligt tillverkarens instruktioner.
  3. Kontrollera att die är ordentligt fäst innan användning.
- **Användning:**
  1. Placera en hylsa i die.
  2. Använd den rekommenderade dekapningsstången för att dekapera hylsan.
  3. Rengör die efter varje användning för att säkerställa långvarig prestanda.
  4. För längre hylslängder, använd hylsor med mindre än 7 mm i halsstorlek.

## Avfallshantering

- Avfall från produkten bör hanteras i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Om produkten är skadad eller inte längre används, se till att den kasseras på ett säkert sätt för att förhindra skador på miljön eller människor.

## Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om Redding Small Decapping Die, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller besök tillverkarens webbplats för support.

Vi tackar för ditt val av Redding Small Decapping Die och hoppas att du får en säker och effektiv användning av produkten.

# Redding Malý Dekapovací Die Bezpečnostní Pokyny pro Spotřebitele

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Redding Malý Dekapovací Die. Tento produkt je navržen tak, aby usnadnil dekapování a čištění vašich nábojnic. Abychom zajistili bezpečné používání, prosím, pozorně si přečtěte následující bezpečnostní pokyny.

## Obecné Bezpečnostní Pokyny

- Zajistěte, aby produkt byl používán pouze pro účely, pro které je určen.
- Před použitím si důkladně přečtěte všechny pokyny a doporučení.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Kontrolujte produkt pravidelně na známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, okamžitě přestaňte produkt používat.

## Specifické Bezpečnostní Opatření při Použití

- Před použitím se ujistěte, že pracovní prostor je čistý a dobře osvětlený.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před možnými úrazy.
- Dodržujte doporučené rozměry nábojnic pro použití s tímto die.
- Nepoužívejte produkt, pokud jste unavení nebo pod vlivem omamných látek.
- Vždy se ujistěte, že je nábojnice správně umístěna v die před zahájením procesu.

## Pokyny pro Instalaci a Použití

### 1. Příprava pracovní plochy:

- Ujistěte se, že máte dostatek prostoru pro práci.
- Před začátkem práce si připravte všechny potřebné nástroje.

### 2. Instalace dekapovací die:

- Nainstalujte die podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je die pevně připevněno a správně nastaveno.

### 3. Použití dekapovací die:

- Umístěte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně usazena.
- Pomalu a opatrně stiskněte die, aby došlo k dekapování nábojnice.
- Po dokončení procesu zkontrolujte nábojnici na případné poškození.

### 4. Údržba:

- Pravidelně čistěte die od zbytků a prachu.
- Skladujte die na suchém místě, aby se předešlo korozi.

## Pokyny pro Zpracování

- Po použití produktu se ujistěte, že jsou všechny části správně zlikvidovány.
- Nepokládejte použité nábojnice do běžného odpadu; zkontrolujte místní předpisy pro recyklaci a likvidaci.
- V případě poškození produktu se obraťte na odborníka.

## Kontaktní Informace pro Další Podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, neváhejte se obrátit na svého prodejce nebo výrobce. Vždy se ujistěte, že máte k dispozici potřebné informace pro bezpečné a efektivní používání produktu.

## **Závěr**

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte nejen svou bezpečnost, ale také optimální výkon Redding Malého Dekapovacího Die. Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a užívejte si práci s naším produktem!